

FLASH SUR LA BIBLE



Jacques-Daniel Rochat

Les citations bibliques sont tirées des versions «Français courant», «Segond révisée», 1978, et «TOB», éditées par l'Alliance Biblique Universelle, avec l'aimable autorisation de la Société Biblique Suisse.

© 1992, Ligue pour la lecture de la Bible, Lausanne – Suisse.
Tous droits de reproduction et traduction réservés. 10^e mille.

ISBN 2-8285-0107-8

Diffusion pour la Suisse
Ligue pour la lecture de la Bible,
Chemin de Bérée 70, 1010 Lausanne 10

Société Biblique Suisse,
Rue des Armes 20, 2501 Bienne

Illustrations: Jacques-Daniel Rochat

Mise en page et graphisme: L & R Communications SA, Genève

Photolithographie: Fotolito Genovese, Gênes

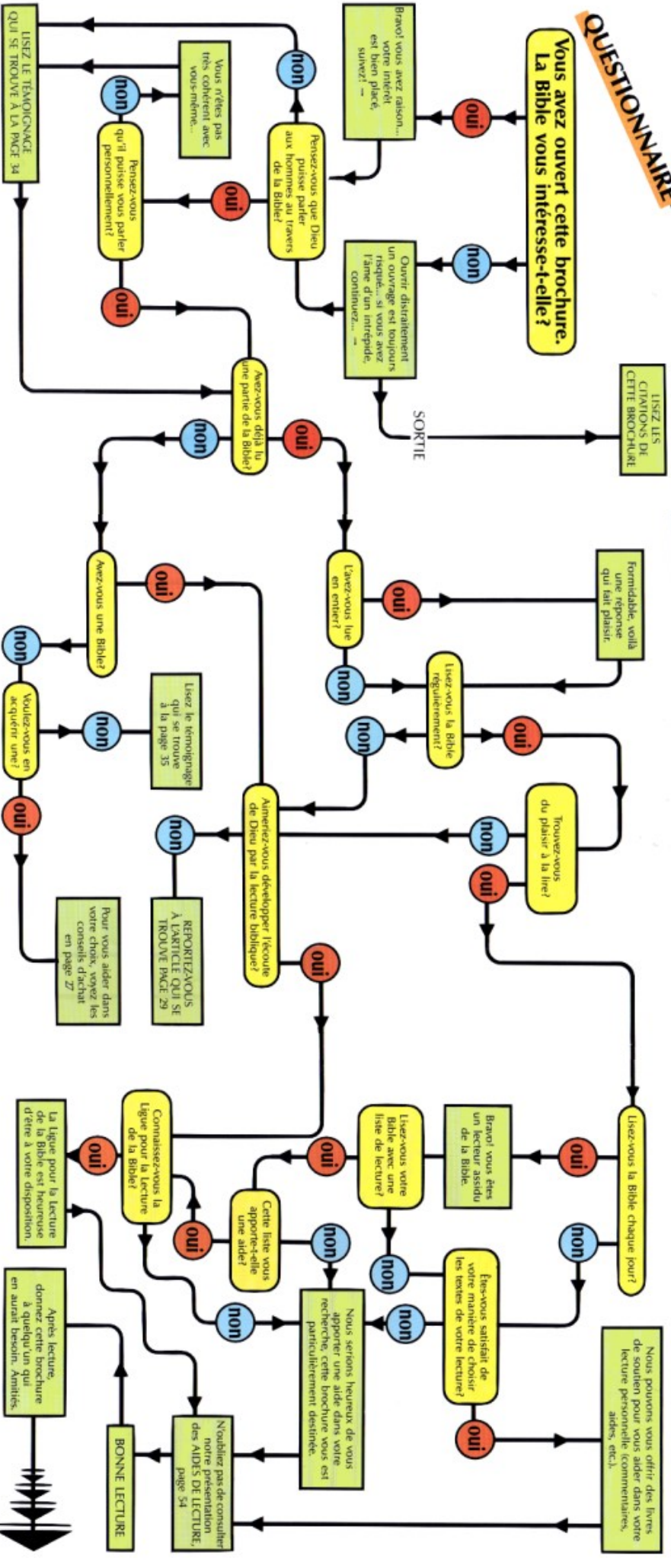
Impression: Jordi AG, 3123 Belp

Version numérique - Autorisée par l'auteur

© [Pam PC Informatique](#) et [Crea 7](#)

Distribué par www.shekina.com

QUESTIONNAIRE



I. CONFIDENCES D'UNE BIBLE

JE ME PRÉSENTE: Je suis...

- **1 livre:** le plus célèbre, le plus répandu, le plus lu et le plus traduit dans le monde
- **2 parties** (l'Ancien et le Nouveau Testament)
- **3 fois** dans "le livre Guinness des records"
- le fruit de plus de **40 auteurs**
- **66 petits livres**¹ (une bibliothèque pour le prix d'un livre)
- **1189 chapitres**
- **le résultat de 1500 années** de rédaction
- traduite partiellement en plus de **1900 langues**, et donc accessible à plus de 95% de la population mondiale
- plus de **3800 fois** la voix qui dit: "*ainsi parle l'Éternel Dieu*"
- attestée historiquement par plus de **13'000 manuscrits**
- **47'700'000 exemplaires** écoulés chaque année (avec en plus 70 millions de Nouveaux Testaments et 589 millions d'extraits (Statistique du congrès de "Lausanne II" en 1989)
- ouverte et lue chaque jour par des **centaines de millions de lecteurs** attentifs

¹ A ce nombre, certaines versions ajoutent 12 livres dits "Deutérocanoniques"



"Au commencement Dieu créa les cieux et la terre" (Genèse 1.1).

C'est par ces paroles que commence mon message.

Ce petit bout de phrase explique immédiatement au lecteur l'étendue de ma mission. La création

exprime les perfections et la sagesse infinie de Dieu. Moi, je révèle aux hommes l'identité de celui qui a fait ces choses.

L'ANCIEN TESTAMENT



Mes **cinq premiers livres**, appelés "Torah", loi, par le peuple juif, constituent le fondement de l'Ancien Testament (ma première partie).



Mon premier livre, la GENÈSE, est particulièrement célèbre pour ses textes sur la création du monde et les origines de l'homme.

Ces écrits qui retracent les premiers temps de l'histoire humaine dévoilent la nature de Dieu et son action parmi les hommes dès les temps reculés.

Ainsi, je suis une précieuse source pour tous ceux qui se posent des questions fondamentales telles que: d'où est-ce que je viens? pourquoi suis-je là? qu'est-ce que le bien et le mal? etc.

Cette histoire passionnante continue dans le livre de l'EXODE, où je raconte l'histoire d'un peuple choisi par Dieu: Israël. Cette nation, opprimée et esclave, va expérimenter la délivrance et la marche avec Dieu sur le chemin de la liberté.

De cet épisode, je garde soigneusement la marque des dix paroles données par Dieu, mon Maître. Elles bouleversent le monde en lui donnant le parfait modèle de la justice.

Tu aimeras le Seigneur ton Dieu de tout ton coeur, de toute ton âme, de toute ta pensée et de toute ta force....

*Tu n'adoreras pas d'autres dieux que moi...
Tu ne te fabriqueras aucune idole...
Tu ne prononceras pas mon nom d'une manière abusive...
N'oublie jamais de me consacrer le jour du sabbat (repos)...
Respecte ton père et ta mère...*

Tu aimeras ton prochain comme toi-même

*Tu ne commettras pas de meurtre.
Tu ne commettras pas d'adultère.
Tu ne commettras pas de vol.
Tu ne prononceras pas de faux témoignage contre ton prochain.
Tu ne convoiteras rien de ce qui appartient à ton prochain...*



Les **douze livres** historiques qui suivent, gardent les archives précieuses des événements tumultueux des 800 années d'aventures vécues entre Dieu et son peuple, Israël.



Durant ces années, Dieu a enseigné les sages pour qu'ils transmettent sa Parole. Elle s'exprime au travers de **cinq livres** poétiques très différents...

HISTOIRE

ÉVÉNEMENTS

PRÉHISTOIRE

HISTOIRE ANCIENNE

Construction des pyramides égyptiennes (2500 av. J.-C.)

Ramsés II (1250 av. J.-C.)

EMPIRE BABYLONIEN

Nabuchodonosor I
(1100 av. J.-C.)

Les Assyriens

Nabuchodonosor II
(600 av. J.-C.)

EMPIRE MÉDOPERSE

Cyrus (538 av. J.-C.)

EMPIRE GREC

Alexandre le grand
(331 av. J.-C.)

EMPIRE ROMAIN

Jules César (~50 av. J.-C.)

Destruction de Jérusalem (70)
Les chrétiens sont persécutés

BIBLE

LIVRES

RECITS

Genèse

Création du monde
les premiers hommes

Abraham
(~ 2000 av. J.-C.)

Les Juifs esclaves

Exode

Exode des Hébreux
Moïse (~1350 av. J.-C.)
Les dix commandements

Josué Juges

Entrée en terre Promise
Samson (~1100 av. J.-C.)

Samuel Rois Chroniques

David (1000 ans av. J.-C.)

Successions des rois

Amos Esaïe Jérémie Daniel

Exil à Babylone
Jérusalem et le temple
sont détruits (580 av. J.-C.)

Esdras Néhémie

Retour des Juifs
Reconstruction du temple

(Maccabées)

Évangiles Actes Épîtres Apocalypse

Jésus-Christ

L'Évangile se répand
Vie des premières églises



...un homme traversant la souffrance;



"J'ai pour partage des mois de douleur, j'ai pour mon lot des nuits de souffrance. Je me couche et je dis: Quand me lèverai-je? Quand finira la nuit? Et je suis rassasié d'agitation jusqu'au point du jour... Mes jours sont plus rapides que la navette du tisserand, ils s'évanouissent: plus d'espérance! (Seigneur), Souviens-toi que ma vie est un souffle!" (Job 7.3-7)



...un vieillard philosophe;



"Quel avantage revient-il à l'homme de toute sa peine qu'il se donne sous le soleil? Une génération s'en va, une autre vient et la terre subsiste toujours. Le soleil se lève, le soleil se couche; il soupire après le lieu d'où il se lève de nouveau... On ne se souvient pas de ce qui est ancien; et ce qui arrivera dans la suite ne laissera pas de souvenir chez ceux qui vivront plus tard..." (Ecclésiaste 1.3-5 et 11)



...un sage éclairé;



"Celui qui donne aux pauvres ne sera jamais dans le besoin, mais celui qui bouche ses yeux à la misère d'autrui se charge de beaucoup de malédictions." (Proverbes 28.27)



...un poète enflammé;



"O Seigneur, notre Maître, que ta gloire est grande sur toute la terre! Ta majesté surpasse la majesté du ciel... Quand je vois le ciel, ton ouvrage, la lune et les étoiles, que tu y as placées, je me demande: L'homme a-t-il tant d'importance pour que tu penses à lui? Un être humain mérite-t-il vraiment que tu t'occupes de lui? Or, tu l'as fait presque l'égal des êtres célestes et tu le couronnes de gloire et d'honneur." (Psaume 8.2 et 4-6)



et... je suis un peu
coquine quand je raconte
la fougue des amoureux...
écoutez...



*“Que tu es belle mon amie, que tu es belle,
tes yeux sont des colombes... Que de
charme dans ton amour...”*

*Les contours de ta hanche sont comme des
colliers...*

et tes seins ressemblent à des grappes...”

*“Que tu es beau mon bien-aimé, que tu
es aimable! Notre lit c’est la verdure...”*

*“Mon bien-aimé est reconnaissable entre
dix mille... et toute sa personne est pleine
de charme.”*

(Extraits du Cantique des Cantiques)
C’est vrai, j’aime la beauté et la
sagesse, pourtant, je ne suis pas per-
due dans des rêveries. Comment
ignorer que la beauté, l’amour et la
sagesse ne sont que des fragments
infimes, noyés dans la désolation du
monde?

Oui, en plongeant mes yeux parmi
les hommes, j’ai vu l’histoire
humaine se débattre dans les tour-
ments de sa souffrance: morts, guer-
res, violences, tortures, famines,
catastrophes... distillant dans le
coeur des vivants une sourde
angoisse.

Pour chaque minute qu’un siècle
écoule..., les secondes rapides du
plaisir cachent des secondes inter-
minables de souffrances et d’ago-
nies: L’Histoire est malade, terrible-
ment malade de son injustice.

Le cœur de l’homme, malgré ses
aspirations de paix se tourne tou-
jours vers le mal comme s’il trouvait,
dans ce mal, la promesse de tous les
biens.



Heinrich Heine

(poète et athée virulent! 1797-1856)

“Tout est dans ce livre. C’est le Livre des livres: la Bible.”

Un regard attentif en est le témoin:



“Dieu vit que la méchanceté des hommes était grande sur la terre, et que toutes les pensées de leur cœur se portaient chaque jour uniquement vers le mal.”
(Genèse 6.5)

Et celui qui regarde n’y est pas insensible:



“Il y a six choses que le Seigneur déteste et même sept qui lui sont odieuses:

- 1 *Les yeux qui regardent les autres de haut,*
- 2 *La langue qui répand des mensonges,*
- 3 *Les mains qui font couler le sang des innocents,*
- 4 *Le cœur qui médite des projets coupables,*
- 5 *Les pieds qui se hâtent de courir vers le mal,*
- 6 *Le faux témoin qui dit des mensonges,*
- 7 *Et l’homme qui sème la discorde entre ses frères.”*

(Proverbes 6.16-19)

Quelle rupture!

D’un côté, un Dieu d’amour et de paix, ayant en horreur le mal et sa misère; de l’autre, des hommes violents, orgueilleux, haineux, traîtres, égoïstes, méchants...

En ma qualité de Parole de Dieu, ambassadrice parmi les hommes, je suis écartelée par le gouffre de cette terrible opposition.



Dix-sept livres prophétiques expriment, par la voix d’hommes inspirés, les sentiments déchirés de Dieu devant les infidélités de son peuple.



“Frémissez d’épouvante et d’horreur dit l’Eternel. Car mon peuple a commis un double péché: ils m’ont abandonné, moi qui suis une source d’eau vive, pour se creuser des citernes, des citernes crevassées, qui ne retiennent pas l’eau.”

(Jérémie 2.13)



“Malheur à ceux qui justifient le coupable pour un présent et qui enlèvent aux innocents leurs droits!” (Esaïe 5.23)

Irène Voysey (Australie)

Lorsqu’il y a sept ans mon fils, âgé de 17 ans, me demanda en quoi je croyais, je fus embarrassée, irritée. Il m’offrit alors une Bible pour Noël et je crus qu’il était devenu fou!

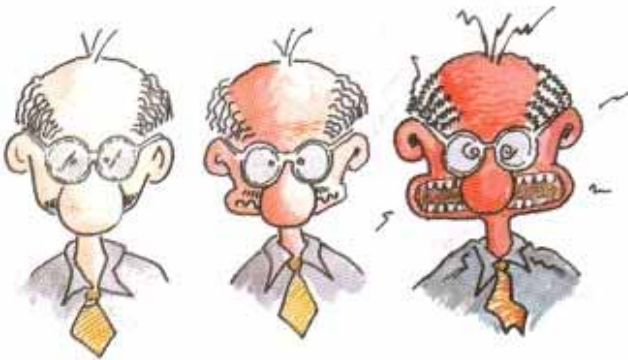
Afin qu’il se concentre sur ses examens de fin d’année et qu’il ne me menace pas des feux de l’enfer, je fis semblant d’être intéressée et commençai à la lire. J’ai alors trouvé le Sauveur. Cinq autres membres de ma famille se sont convertis depuis lors.”

PRÉDICTION DE L'AVENIR

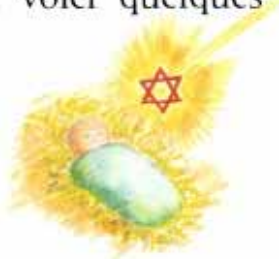
Les textes de ces livres démontrent la force surnaturelle que Dieu a donnée à mes paroles.

Beaucoup de ces prophètes ont annoncé bien à l'avance des événements concernant des villes, des régions et des peuples.

Ces paroles ne sont pas restées sans effet. Des fouilles archéologiques et d'autres données historiques ont permis de mesurer l'exactitude de ces prédictions écrites dans mes pages bien avant leur accomplissement.



Parmi mes paroles inspirées, j'annonce abondamment la venue de Jésus-Christ; c'est le centre de mon message. En voici quelques extraits:



Naissance:



"Et toi, Bethléhem Ephrata, déclare le Seigneur, tu es une localité peu importante parmi celles des familles de Juda. Mais de toi je

veux faire sortir celui qui doit gouverner en mon nom... on reconnaîtra sa grandeur jusqu'aux extrémités de la terre. C'est lui qui amènera la paix."
(Michée 5.1a et 3b)



Crucifixion:



"Ils ont percé mes mains et mes pieds... Ils me regardent; ils se partagent mes vêtements, ils tirent au sort ma tunique."
(Psaume 22.17 et 19)



Résurrection:



"Après avoir livré sa vie en sacrifice pour le péché, il verra une postérité et prolongera ses jours et l'œuvre de l'Eternel prospérera entre ses mains."
(Esaïe 53.10)

Ces paroles inspirées attestent que la venue de Jésus-Christ a été préméditée par Dieu.


Jésus lui-même dira:



"Tout ce qui est écrit à mon sujet dans la loi de Moïse, dans les livres des prophètes et dans les Psaumes devait se réaliser."
(Luc 24:44)

LE NOUVEAU TESTAMENT

Ma deuxième partie s'appelle le Nouveau Testament. Elle compte 27 livres qui représentent environ le dernier quart de ma bibliothèque.

 Elle débute par **quatre livres** appelés les Évangiles.

Ceux qui ne me connaissent pas s'imaginent que je suis une succession de lois et de sentences... ils n'ont rien compris! Le centre de mon message est une personne: Jésus-Christ; c'est pourquoi j'abrite en mon sein quatre témoignages fidèles relatant les faits, les gestes et les paroles de Jésus: MATTHIEU, MARC, LUC ET JEAN.



"...Puis, Jésus ayant ouvert la bouche, il les enseigna et dit: Heureux les pauvres en esprit car le royaume des cieux est à eux! Heureux les affligés car ils seront consolés! Heureux les..." (Matthieu 5.2-4)



"Quand Jésus sortit de la barque, il vit une grande foule et fut ému de compassion pour eux, parce qu'ils étaient comme des brebis qui n'ont point de berger; et il se mit à leur enseigner beaucoup de choses." (Marc 6.34)



"...Jésus s'approcha et toucha le cercueil. Ceux qui le portaient s'arrêtèrent. Jésus dit: "Jeune homme, je te le dis, lève-toi! Et le mort s'assit et se mit à parler..." (Luc 7.14-15)



"Jésus lui dit: Je suis la résurrection et la vie. Celui qui croit en moi vivra même s'il meurt; et quiconque croit en moi ne mourra jamais." (Jean 11.25-26)



Ensuite, dans **un livre**, les ACTES DES APÔTRES, je raconte les 30 premières années de l'aventure chrétienne. Ce carnet de bord des premières églises démontre la présence agissante de Jésus-Christ accompagnant ses témoins par la puissance du Saint-Esprit. Car le message de Dieu est destiné à *tous les peuples* et à *toutes les nations*.

Les premiers chrétiens, remplis de cette puissance de Dieu, expérimentent une véritable explosion; la bonne nouvelle de Jésus-Christ touche d'abord Jérusalem, puis s'étend autour du bassin méditerranéen et poursuit son chemin vers tous les peuples.





Suit toute une correspondance: **vingt-deux lettres!** Cet abondant courrier m'a été confié, il est le rassemblement de plusieurs écrits rédigés par les responsables des premières communautés chrétiennes.

Par ces lettres, appelées aussi épîtres, j'instruis l'Eglise afin de lui donner les enseignements nécessaires pour qu'elle reste fidèle à travers les âges. Le lecteur y trouve une nourriture pour sa croissance, mais aussi le secret d'une vie réussie.



"Veillez, demeurez fermes dans la foi, soyez des hommes, fortifiez-vous. Que tout ce que vous faites se fasse avec amour!"
(1 Corinthiens 16.13-14)

Ma toute dernière lettre est un peu particulière... elle s'appelle **Apocalypse**, ce qui veut dire "révélation" en grec. Elle parle de la fin du monde et des événements qui la précéderont; c'est pourquoi, certains hommes voient dans ce livre un rassemblement de malédictions, de destructions et de catastrophes. Pourtant, par ce dernier message, j'invite les chrétiens à tenir ferme dans la foi, même dans les adversités quotidiennes. Car le monde ne sera pas toujours submergé par les larmes... un jour, Jésus-Christ reviendra établir son royaume...



"Il essuiera toute larme de leurs yeux et la mort ne sera plus; il n'y aura plus ni deuil, ni cri, ni douleur, car les premières choses ont disparu. Et celui qui était assis sur le trône dit: Voici je fais toutes choses nouvelles."
(Apocalypse 21.4-5)

Un aveugle écrit...

"Je ne sais pas comment vous exprimer toute la joie que je ressens en lisant chaque jour la Parole de Dieu.

Je m'aperçois que je ne connaissais pas bien la Bible et que je n'en mesurais pas toujours bien la portée; grâce à l'édition en braille et sur cassettes, il m'est donné de l'approfondir et de découvrir quotidiennement ce que le Seigneur attend de moi.

...Nous sommes peut-être dans les "ténèbres", mais quelle joie de recevoir la principale "Lumière" qui existe, celle de Jésus-Christ."

II. AU FIL DU TEMPS

“La terre nous faisait penser à une décoration d’arbre de Noël se détachant sur le fond noir de l’espace. Plus nous nous éloignons et plus sa taille diminuait. Finalement, elle se trouva réduite à la taille d’une bille de verre, la plus belle bille qui se puisse imaginer. Ce bel objet chaud et vivant était si délicat, si fragile, que si on l’avait effleuré du doigt, il se serait brisé et répandu en miettes. Quand un homme voit cela, il ne peut que mesurer ce qu’est la création et l’amour de Dieu.”

(James Irwin, astronaute américain ayant marché sur la lune.)



Tous les hommes sont des voyageurs... le temps qui les enveloppe est le transport en commun dont ils profitent au cours d’une génération. Une multitude de pèlerins, aujourd’hui disparus, ont été des acteurs éphémères, impliqués dans votre destin: grands-parents, arrière-grands-parents... ouvriers, bourgeois, gentilshommes, chevaliers, serfs, esclaves, Romains, Grecs, Gaulois (irréductibles), Barbares, Perses, Mèdes, Assyriens, Egyptiens, Phéniciens...

Si les hommes usés sont forcés de mourir... pour moi, la Bible, le transport dans l’Histoire est moins cruel; je reste, car le temps est l’élément dans lequel ma vocation s’accomplit.

L’instant qui passe n’a pas la mémoire de la vie..., moi je l’ai! C’est pourquoi, j’ouvre tous mes sens afin de saisir dans l’Histoire les graines précieuses de la révélation déposées par mon Maître. Avec cette récolte, je fais une moisson, je forme mon trésor... Je suis le grenier de Dieu.

“Ce qui était dès le commencement,



ce que nous avons entendu,



ce que nous avons vu de nos yeux,

ce que nous avons contemplé et que nos mains ont touché,



concernant la parole de vie.”



(1 Jean 1.1)

JOURNAL DE MA VIE



Ma naissance ne s'est pas faite en un jour par l'idée d'un seul homme, mais en une multitude d'étapes couvrant plus d'un millénaire et demi de rédaction (environ 1500 av. J.-C. à ~ 100 ap. J.-C.).

Avant cette époque, le seul moyen de transmettre avec sûreté des paroles passait par le laborieux système des hiéroglyphes ou des signes cunéiformes.

Mais vers 1500 ans av. J.-C., la découverte de l'alphabet apporta une invention révolutionnaire pour la communication.

Ma construction a largement profité de cette innovation liée à la mise en forme de l'expression écrite.



Hiéroglyphes égyptiens



Texte en hébreu, la langue de l'Ancien Testament



Tablette d'argile avec écriture cunéiforme (Mésopotamie)

La sage-femme, pardon! le sage-homme qui eut le privilège d'accoucher de mes premières paroles s'appelait Moïse. C'est lui qui, sous l'inspiration de Dieu, a mis en forme mes premiers livres. Les textes racontant des événements très anciens lui ont été rapportés par le biais des générations précédentes (l'histoire d'Abraham, etc.).

Après Moïse, les Israélites ont continué le travail d'assemblage; les anciens écrits reconnus étaient soigneusement recopiés et les paroles ou événements dignes d'être gardés étaient réunis comme des dons de Dieu à son peuple. Ce trésor était trop précieux pour être confié seulement à la transmission orale.

Aussi, mes différentes parties furent progressivement regroupées au fil de l'histoire du peuple d'Israël. A l'époque de Jésus, le peuple juif reconnaissait les 39 livres de ma première partie: l'Ancien Testament.

Les écrits postérieurs à Jésus-Christ sont le fruit des premiers chrétiens. Les auteurs des Évangiles eurent soin de mettre par écrit ce que les apôtres avaient reçu de Christ, afin que ce témoignage soit gardé intact au fil des âges. Quant aux lettres, elles ont été rédigées pour affermir les Églises et résoudre les problèmes des communautés chrétiennes. Les chrétiens du premier siècle les ont jugées si précieuses qu'ils les ont rassemblées et conservées avec les autres livres bibliques comme des témoignages entièrement inspirés par le Saint-Esprit.

Au quatrième siècle (363 et 397), les responsables des Églises se sont rencontrés afin de reconnaître solennellement la liste des livres du Nouveau Testament.

LE PRIX DU SANG



Quand je regarde le chemin parcouru, je mesure avec effroi le prix payé pour mes voyages. Que d'encre, de sueur et... de sang ont dû couler pour que je puisse dire aux hommes les paroles de Dieu.

Le refus de mes paroles ne date pas d'aujourd'hui. Déjà du temps du prophète Jérémie, le roi Jojakim brûle un de mes livres contenant les paroles de Dieu pour le peuple d'Israël (Jérémie 36).

En 170 av. J.-C., Antiochus IV Epiphane, un conquérant grec, cherche à supprimer le culte rendu à Dieu. Il force les Juifs à l'idolâtrie, massacre les irréductibles et fait cesser les sacrifices, il s'attache tout particulièrement à faire disparaître les exemplaires de ma parole.

Comme en témoignent les chroniques de l'époque (livre des Maccabées): *"Les livres de la loi qu'ils trouvaient étaient déchirés puis jetés au feu. S'ils parvenaient à découvrir chez quelqu'un un livre de l'alliance, le décret du roi causait sa perte."* (Hommes, femmes, enfants et nourrissons étaient mis à mort.)

En 64 ap. J.-C., l'empire romain, sous le règne de Néron, s'attaque à ceux qui, voulant marcher fidèlement selon mes paroles, refusent l'idolâtrie païenne. Les chrétiens sont brûlés vifs, torturés et mis à mort. Les persécutions dureront

plus de deux siècles. Pendant cette période, mes écrits seront avidement pourchassés afin d'être détruits.

Bien des périodes de l'Histoire vont témoigner des violences envers moi et ceux qui me lisent. Si je suis parfaitement inoffensive dans une bibliothèque, je suis, ouverte et lue, un grand danger pour ceux qui s'élèvent avec orgueil.



Les pouvoirs politiques totalitaires l'ont bien compris: mes écrits sont insupportables aux tyrans, ils révèlent trop bien la vanité qui les anime.

Et pourtant, si les orgueilleux disparaissent tous un jour, moi, je continue de parler... car



"Tous les humains sont comme l'herbe et toute leur gloire comme la fleur des champs; l'herbe sèche et la fleur tombe, mais la parole du Seigneur demeure éternellement."

(1 Pierre 1.24-25)

Thomas-Henry Huxley

(naturaliste anglais et grand adversaire scientifique du christianisme, 1825-1895)

"Je dois confesser combien perplexé je me suis trouvé en cherchant une base de conduite morale pour l'état chaotique de notre temps, sans l'emploi de la Bible."

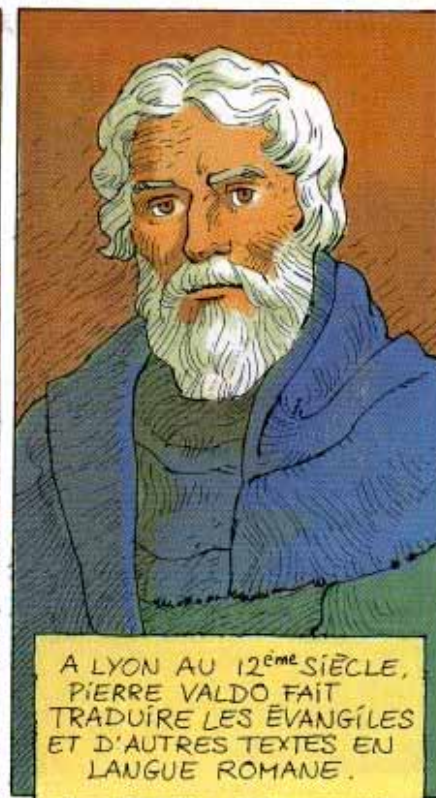
LA BIBLE POUR CHACUN DANS SA LANGUE

E. JUNG/CL. GAASCH

AU MOYEN-ÂGE, LA BIBLE EST CONSERVÉE DANS LES COUVENTS MAIS ELLE EST INACCESSIBLE AU PEUPLE. LES FIDÈLES NE CONNAISSENT PAS LE LATIN ET LE CLERGÉ SEUL PEUT L'ENSEIGNER.



AU 8^{ème} SIÈCLE BÈDE-LE-VÉNÉRABLE TRADUIT L'ÉVANGILE DE JEAN DU LATIN EN ANGLAIS.





PUIS IL ENVOIE SES DISCIPLES DEUX PAR DEUX DANS TOUT LE PAYS. CE MOUVEMENT EST A L'ORIGINE DES COMMUNAUTES VAUDOISES.

ENFIN L'EVANGILE DANS NOTRE PROPRE LANGUE !

LISEZ-NOUS ENCORE L'HISTOIRE DE LA BREBIS PERDUE !



EN 1382 JOHN WYCLIFFE EN ANGLETERRE, TRADUIT POUR LA PREMIERE FOIS LA BIBLE ENTIERE.

ENFIN LE PEUPLE POURRA LA LIRE !



MAIS LE PAPE GREGOIRE XI L'EXCOMMUNIE ET DES COPIES DE SA BIBLE SONT BRULEES.



EN 1450, UNE DECOUVERTE BOULEVERSE LA DIFFUSION DE LA BIBLE : L'IMPRIMERIE LE PREMIER LIVRE IMPRIME PAR GUTENBERG EST LA BIBLE EN LATIN.

EN 1466, MENTELIN DE STRASBOURG IMPRIME LA PREMIERE BIBLE EN ALLEMAND, MAIS TOUJOURS TRADUITE DU LATIN.



(4) EN 1377 RAOUL DE PRESLES a réalisé une traduction réservée à CHARLES V, seul.

EN 1517, C'EST LE DÉBUT DE LA RÉFORME.



IL FAUT TRADUIRE LE NOUVEAU TESTAMENT EN ALLEMAND... MAIS À PARTIR DU TEXTE GREC ET NON PLUS DE LA VULGATE !

DÉPÊCHONS-NOUS NOUS N'ARRIVONS PAS À FOURNIR LES DEMANDES !

DÉJÀ PLUS DE 120.000 EXEMPLAIRES IMPRIMÉS !



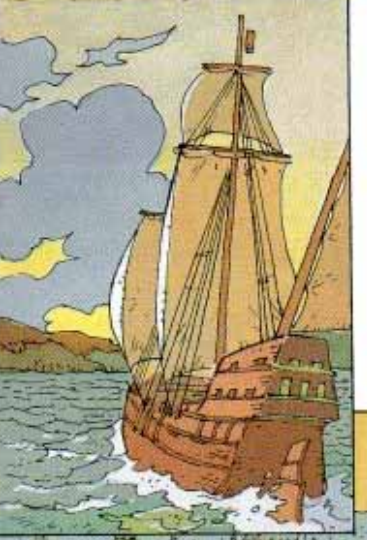
EN 1534 LUTHER A TRADUIT TOUTE LA BIBLE EN ALLEMAND.

PENDANT CE TEMPS, EN ANGLETERRE, WILLIAM TYNDALE S'EST MIS AU TRAVAIL...



JE FERAI QU'EN ANGLETERRE LE GARÇON QUI Pousse LA CHARRUE CONNAISSE L'ÉCRITURE !

... MAIS IL DOIT S'EXILER EN ALLEMAGNE, OÙ IL ACHÈVE LE NOUVEAU TESTAMENT EN ANGLAIS EN 1525.



SES LIVRES SONT INTRODUITS EN ANGLETERRE EN CONTREBANDE.



DÉPÊCHEZ VOUS ! VOILÀ LES SOLDATS !

MAIS TYNDALE, TOMBÉ DANS UN PIÈGE EST EMPRISONNÉ DANS LE CHÂTEAU DE VILVOORDE, EN BELGIQUE. LÀ, IL OBTIENT UNE BIBLE EN HÉBREU ET...



LE TRAVAIL CONTINUE, DEPUIS SEIZE MOIS QUE JE SUIS ICI, J'AI TRADUIT NEUF LIVRES DE L'ANCIEN TESTAMENT.

LE 6 OCTOBRE 1536 À VILVOORDE TYNDALE EST CONDAMNÉ À MORT!

SEIGNEUR, OUVRE LES YEUX DU ROI D'ANGLETERRE.



SA DERNIÈRE PRIÈRE SERA EXAUCÉE, SES AMIS RECUEILLENENT LA TRADUCTION EN 1538. HENRI VIII ORDONNE QUE LA BIBLE DE TYNDALE SOIT PLACÉE DANS CHAQUE ÉGLISE D'ANGLETERRE. RÉVISÉE EN 1611, ELLE DEVIENDRA LA VERSION AUTORISÉE UTILISÉE PENDANT 350 ANS. CEPENDANT, AUCUNE TRADUCTION D'APRÈS L'HÉBREU ET LE GREC N'EXISTE ENCORE EN FRANÇAIS. QUAND LEFÈVRE D'ETAPLES PUBLIE UNE BIBLE EN 1530, IL S'AGIT TOUJOURS D'UNE TRADUCTION DE LA VULGATE.

MAIS LEFÈVRE D'ETAPLES S'EST ENTOURÉ DE TROIS ÉTUDIANTS SOUCIEUX D'EN SAVOIR PLUS.

GUILLAUME FAREL DE GAP.

LOUIS OLIVIER DIT "OLIVÉTAN" DE NOYON

JEAN CALVIN DE NOYON.



C'EST UN BEAU TRAVAIL, MAIS...

C'EST AUX TEXTES ORIGINAUX QU'IL FAUT RETOURNER!

CETTE IDÉE ME TENDE... JE VAIS RÉUNIR LES DOCUMENTS NÉCESSAIRES.

EN JUILLET 1532, GUILLAUME FAREL EST EN SUISSE, À GRANDSON, PRÈS DU LAC DE NEUCHÂTEL. DEUX ENVOYÉS DES ÉGLISES VAUDOISES DU PIÉMONT ARRIVENT D'ITALIE DU NORD.



BIENTÔT FAREL PART ACCOMPAGNÉ DE SAUNIÉ.



ET LE 12 SEPTEMBRE À CHANFORANS...





LES DÉLÉGUÉS SE SUCCÈDENT...

NOS COMMUNAUTÉS N'ONT PAS ASSEZ DE TEXTES BIBLIQUES!..



...LE LANGAGE A CHANGÉ!..



COMMENT CONTINUER À ENSEIGNER DANS CES CONDITIONS?..



ALORS GUILLAUME FAREL PREND LA PAROLE...

MES AMIS, IL NOUS FAUT UNE BIBLE EN FRANÇAIS QUI SOIT ENFIN BASÉE SUR LES TEXTES ORIGINAUX...



L'ASSEMBLÉE VOTE DANS L'ENTHOUSIASME.

NOUS VOUS CHARGEONS DE LA TRADUCTION, ET NOUS, NOUS FOURNIRONS L'ARGENT NÉCESSAIRE À L'IMPRESSON !



SUR LE CHEMIN DU RETOUR...

JE NE VOIS QU'UN HOMME CAPABLE DE MENER À BIEN CETTE TÂCHE...

JE SAIS! OLIVÉTAN LE COUSIN DE CALVIN, J'AI LONGUEMENT ÉTUDIÉ L'HÉBREU ET LE GREC À STRASBOURG.



ILS VONT TROUVER OLIVÉTAN DANS SON ÉCOLE À NEUCHÂTEL.

EH BIEN, VIENS AU PIÉMONT ET TU VERRAS COMME LES BESOINS SONT IMMENSES.

MES AMIS, ... C'EST VRAI QUE JE TRADUIS LA BIBLE POUR MON PROPRE COMPTE... MAIS J'HÉSITE...



EN SEPTEMBRE, ILS SE METTENT EN ROUTE, TRAVERSANT DE NUIT LES TERRES DU DUC DE SAVOIE...

CACHONS-NOUS! J'ENTENDS DES PAS...



... AFFRONTANT LES INTEMPÉRIES...

APRÈS LA PLUIE, LA NEIGE!



... ET LA MALADIE.

LA FIÈVRE LE DÉVORE!..



ILS ARRIVENT ENFIN AU PIÉMONT, OLIVÉTAN EST ÉMU PAR LA LIBÉRALITÉ DES MONTAGNARDS

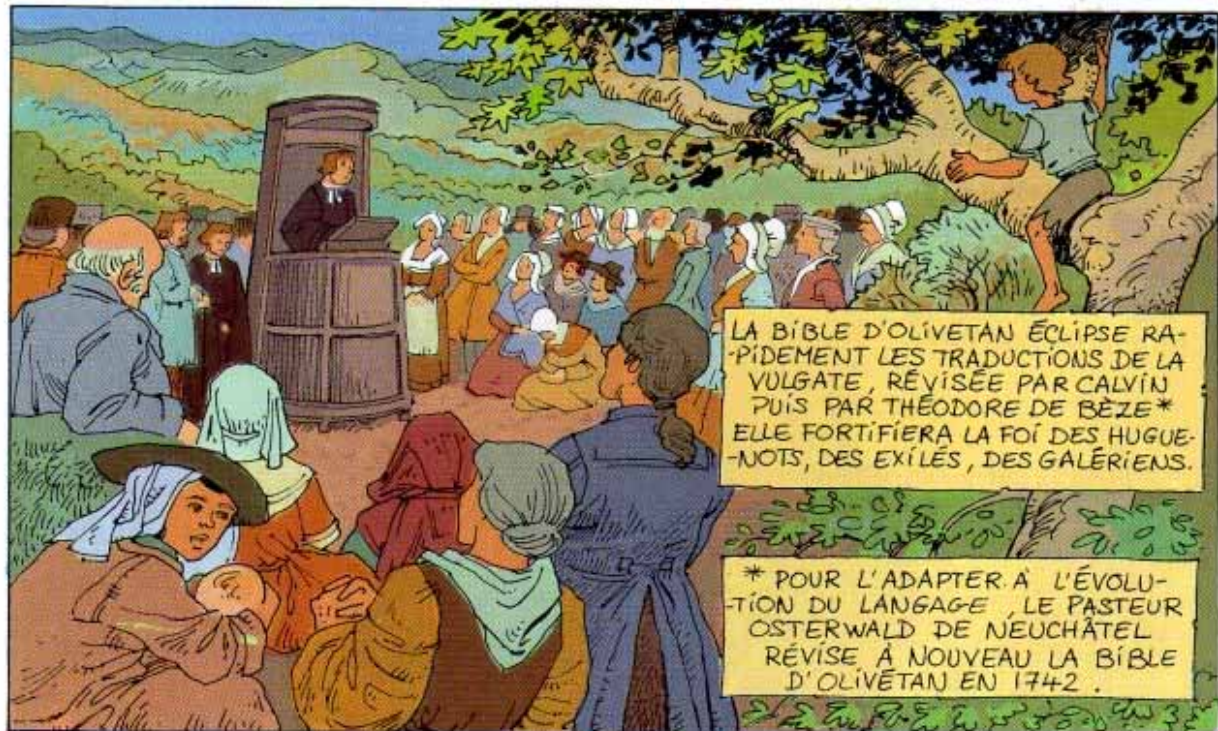
QUE NE DONNERIONS-NOUS PAS POUR AVOIR ENFIN LA PAROLE DE DIEU!

500 ÉCUS D'OR! QUELLE GÉNÉROSITÉ MALGRÉ TANT DE PAUVRETÉ!



OLIVÉTAN NE RÉSISTE PLUS, PAR MODESTIE, A SES AMIS. DÈS SON RETOUR, IL SE MET AU TRAVAIL. ET LE 4 JUIN 1535 CHEZ PIERRE DE WINGLE IMPRIMEUR À NEUCHÂTEL...

GLOIRE À DIEU! VOICI LA PREMIÈRE BIBLE EN FRANÇAIS D'APRÈS L'HÉBREU ET LE GREC!

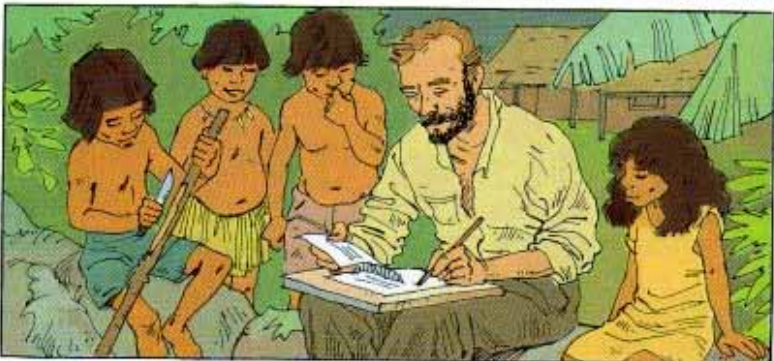


LA BIBLE D'OLIVÉTAN ÉCLIPSE RAPIDEMENT LES TRADUCTIONS DE LA VULGATE, RÉVISÉE PAR CALVIN PUIS PAR THÉODORE DE BÈZE* ELLE FORTIFIERA LA FOI DES HUGUENOTS, DES EXILÉS, DES GALÉRIENS.

* POUR L'ADAPTER À L'ÉVOLUTION DU LANGAGE, LE PASTEUR OSTERWALD DE NEUCHÂTEL RÉVISE À NOUVEAU LA BIBLE D'OLIVÉTAN EN 1742.

DANS L'ÉGLISE CATHOLIQUE, OUTRE CELLE DE JEAN DE RELY, 18 TRADUCTIONS DE LA BIBLE SERONT ENCORE EFFECTUÉES D'APRÈS LE LATIN. LA PLUS REMARQUABLE EST CELLE DE SACY EN 1696 À L'ABBAYE DE PORT-ROYAL QUI INSPIRERA À RACINE "ESTHER" ET "ATHALIE". CE N'EST QU'EN 1904 QUE PARAÎT LA PREMIÈRE VERSION CATHOLIQUE BASÉE SUR L'HÉBREU ET LE GREC, CELLE DE L'ABBÉ CRAMPON.

À LA FIN DE L'ANNÉE 1987, LA BIBLE ÉTAIT TRADUITE ENTièrement⁽¹⁾ OU EN PARTIE EN 1848 LANGUES. ELLE EST LE LIVRE LE PLUS RÉPANDU DANS LE MONDE.



DE NOUVELLES TRADUCTIONS SONT CONSTAMMENT FAITES POUR SUIVRE L'ÉVOLUTION DU LANGAGE OU POUR OFFRIR LA BIBLE À D'AUTRES PEUPLES.

L'ALLIANCE BIBLIQUE UNIVERSELLE ET L'ASSOCIATION DES TRADUCTEURS DE LA BIBLE FONT UN TRAVAIL CONSIDÉRABLE DE DIFFUSION ET DE TRADUCTION. 550 TRADUCTIONS SONT EN COURS.

DIEU A SU D'UNE MANIÈRE QUI NOUS ÉTONNE,
INSPIRER SA PAROLE ET LA TRANSMETTRE...



... PROTÉGER SA PAROLE...



LA FAIRE CONNAÎTRE À CHACUN DANS SA PROPRE LANGUE...

NOUS DONNER DES PREUVES DE SON AUTHENTICITÉ.



PRENONS-NOUS SON MESSAGE AU SÉRIEUX ?

III. COMMENT ME CHOISIR AUJOURD'HUI?



Au 19^{ème} siècle, les découvertes successives d'anciens manuscrits permettent aux traducteurs de serrer au plus près le texte original. Ainsi, la qualité des versions est grandement améliorée.

Aujourd'hui, il existe en français une bonne douzaine de traductions modernes. Ces Bibles sont de très bonne qualité, car elles ont comme source les meilleurs manuscrits en langues originales (grec & hébreu).

Voici une sélection des traductions les plus usuelles:

BIBLE LOUIS SEGOND (1880)
Traduite à la demande de pasteurs protestants de Genève. Elle fut la plus répandue parmi les protestants et est toujours diffusée.
Révisée plusieurs fois, nous vous recommandons l'édition de 1972.

BIBLE (à la) COLOMBE (1978)
Ce nom lui vient de la colombe représentée sur sa couverture. C'est une révision complète de la version Segond; elle tient compte d'une meilleure connaissance des textes originaux et a demandé 25 ans de travail!
Une toute nouvelle édition "**THOMPSON**" augmentée d'articles et d'informations diverses en fait une excellente Bible d'étude.

BIBLE DE JÉRUSALEM (1955, révisée en 1973)
Cette traduction catholique, fruit du travail de nombreux savants, est honorée dans le monde francophone pour ses bonnes qualités littéraires et son exactitude.

BIBLE TOB¹ (1975)
Plus d'une centaine de savants (protestants, catholiques et orthodoxes) ont travaillé à cette traduction de la Bible. Une version d'étude (révisée en 1988) comporte d'abondantes notes.

¹Traduction Ocuménique de la Bible

**BIBLE EN FRANÇAIS
COURANT** (1982)

Cette traduction est caractérisée par son approche dynamique du texte. Au travers de son langage moderne, elle cherche à rendre compréhensible le texte original notamment aux nouveaux lecteurs.

**BIBLE EN FRANÇAIS
FONDAMENTAL** (Évangiles, Actes, Parties de l'AT en préparation)

Recommandée pour les lecteurs dont le français n'est pas la langue maternelle. Vocabulaire limité, syntaxe simple.

CONSEILS

Parmi les traductions présentées, nous vous recommandons les Bibles suivantes:

1) Pour une lecture régulière:

FRANÇAIS COURANT

Si vous voulez une Bible au français vif et plaisant, sans difficulté de vocabulaire.

COLOMBE

Si vous achetez une Bible pour avoir une traduction plus littéraire.

2) Pour l'étude:

THOMPSON, TOB, JERUSALEM

Si vous désirez une ou plusieurs Bibles d'étude avec des notes plus détaillées, des cartes, une concordance, etc.



Winston Churchill

(ancien premier ministre britannique, 1874-1965)

“Que les savants continuent à multiplier leurs découvertes! Qu'à force de recherches ils scrutent jusqu'au moindre détail les récits qui nous ont été conservés de ces âges obscurs! Tout ce qu'ils réussissent à faire, c'est à rendre plus persuasives l'admirable simplicité et l'exactitude des vérités consignées dans les livres sacrés qui ont éclairé jusqu'à aujourd'hui le pèlerinage de l'homme.”

IV. CONSEILS D'UNE BIBLE À SON LECTEUR



“L’homme ne vivra pas de pain seulement, mais de toutes paroles qui sortent de la bouche de Dieu.” (Matthieu 4. 4)

Personne ne peut prétendre n’avoir besoin de rien. Chaque être vivant doit se nourrir... La croissance spirituelle n’échappe pas à cette loi.

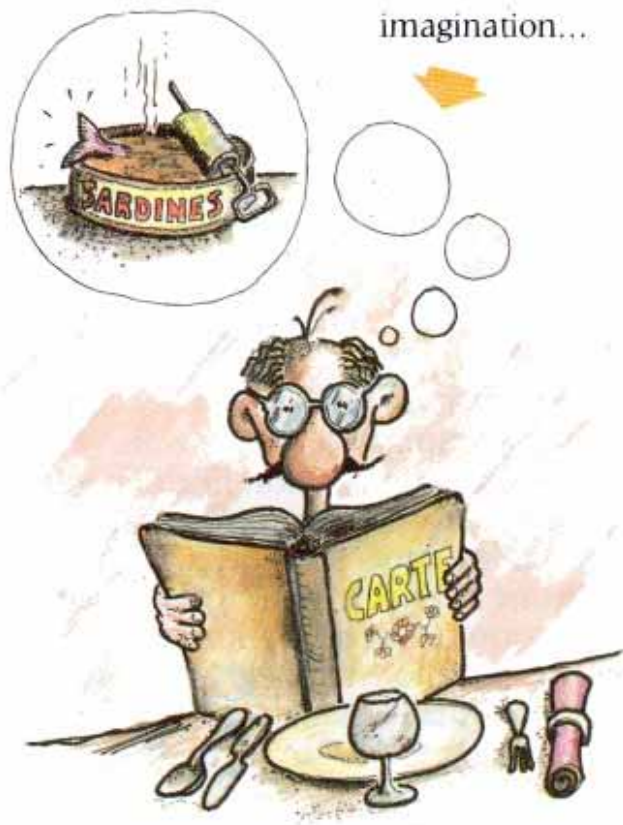
J’ai été donnée aux hommes dans le but précis de les édifier et de les restaurer. Ainsi, je suis le chef-lieu de la gastronomie pour les consommateurs de la foi. La manière de venir prendre un repas chez moi est déterminante.

À LA CARTE

Beaucoup me lisent à la carte. La Bible est pour eux comme un restaurant renommé dont la carte permet de choisir les mets les plus délicieux. Le problème posé par ce procédé est que devant l’abondance des mets que je propose... (plus de 1100 chapitres, rappelons-le!), ces lecteurs ne connaissent pas les régals que je cache, car ils choisissent toujours les repas qu’ils ont appréciés auparavant (quel manque d’audace!).

Leurs repas ne sont donc pas très variés! Psaume 23, Jean 3.16, Romains 8, etc. Ces personnes deviennent anémiques spirituellement. Leur nourriture n’étant pas équilibrée, leur croissance s’arrête... Dommage!

Lecteur sans
grande
imagination...



Alexandre Vinet

(théologien protestant suisse, 1797-1847)

“Toute la Bible est un concert sublime dont les accords, dictés par Dieu lui-même, sont comme le prélude, tour à tour joyeux et mélancolique, humble et triomphant, du concert éternel des cieux.”

À LA ROULETTE

D'autres personnes ont résolu la question du choix de leurs repas bibliques par une autre pratique: elle consiste à fermer les yeux, à lever la main en l'air et sitôt que je suis ouverte, à pointer du doigt une partie de la page...



Si cette méthode peut être profitable parce qu'elle fait découvrir au lecteur de nouveaux passages, elle ne donne aucune cohérence à la lecture. Cette manière de faire est un jeu de hasard dans lequel l'homme cherche à obtenir une de mes paroles par des versets tirés hors de leur contexte.

Cette façon de se nourrir n'est donc pas recommandée pour celui qui veut croître dans la foi. Elle découle d'une mauvaise compréhension de ma vraie manière de parler. En effet, comme Parole de Dieu, j'ai été donnée comme une révélation complète que l'homme est appelé à découvrir d'une manière globale et cohérente.

TOUT MANGER D'UN COUP



Me consommer du début à la fin dans un marathon culinaire... C'est souvent ainsi que commencent les nouveaux lecteurs remplis de zèle... Il est cependant très rare de trouver un héros ayant vaillamment traversé mes écrits d'une traite jusqu'à l'Apocalypse. La majorité des lecteurs finissent avec une forte indigestion, le signet bloqué dans le livre du Lévitique ou au milieu de la Genèse.

Ce type de lecture n'apporte pas une nourriture équilibrée; ceux qui veulent me lire rapidement et en entier gagneront à prendre une liste telle que "lire la Bible en une année", qui propose un programme de lecture bien équilibré.

Victor Hugo

(écrivain français, 1802-1885)

"Sachez que le livre le plus philosophique, le plus populaire, le plus éternel, c'est l'Écriture Sainte.

Donc, ensemencez les campagnes d'Évangiles, une Bible par cabane."

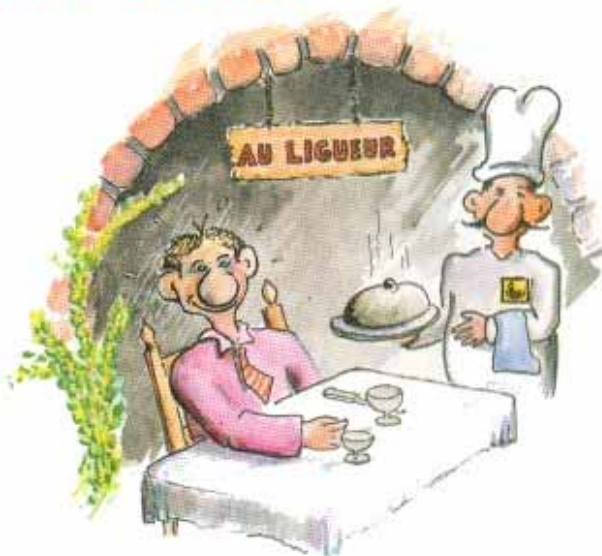
DES REPAS VARIÉS ET COMPLETS



Une bonne façon de se nourrir consiste à me lire d'une manière régulière avec des objectifs précis: par exemple, l'étude approfondie d'un de mes livres ou d'un thème. Par ce moyen, le lecteur entreprend une lecture équilibrée qui va le conduire à une connaissance réelle du message que j'abrite. Ce mode de lecture systématique sera pour lui une véritable formation!

Un conseil: Ceux qui veulent me lire de cette manière trouveront du profit à s'entourer d'ouvrages explicatifs (commentaires, concordance, données historiques, géographiques, etc.); ces appuis donnent de précieux renseignements à celui qui explore mon étendue. Encore un mot sur cette manière de me connaître: elle demande de la discipline et une solide volonté!

LE PLAT DU JOUR



Un moyen très profitable de me rencontrer est de le faire avec une **aide de lecture**.

Le grand avantage de ce type de lecture est que chaque jour une partie de mon message est proposée comme le "plat du jour". Le lecteur est conduit avec intelligence dans la découverte de mon contenu en 4 à 6 ans. Le commentaire fait office d'un ami expérimenté, qui l'accompagne dans cette aventure.

Un autre avantage de ces "plats du jour" est de permettre un lien entre toutes les personnes qui prennent le même repas. Quand elles se retrouvent, elles parlent de la saveur de ce qu'elles ont reçu par leur lecture personnelle.

Charles Dickens
(écrivain, 1812-1870)

"La Bible est le meilleur livre qui soit ou sera connu dans le monde."



La Ligue pour la Lecture de la Bible est une œuvre qui recommande cette lecture quotidienne et systématique de l'Écriture. Elle s'est attachée à mettre en place un service d'aides de lecture pour tous les âges et cela dans plus de 100 pays et en 150 langues. Ses aides de lecture sont suivies régulièrement par plus de deux millions de lecteurs.

Une série de publications trimestrielles sont éditées pour faciliter la compréhension de la Parole de Dieu et ses implications dans la vie de tous les jours. Ces guides de lecture présentent pour chaque jour :

UN TEXTE BIBLIQUE À LIRE

Au lieu de picorer les versets bibliques au gré des circonstances, les publications de la Ligue proposent une liste de lectures cohérentes tenant compte de l'architecture de la Bible.

Cette liste journalière permet de suivre l'enseignement d'un livre biblique, de comprendre une tranche de l'histoire humaine, ou de suivre l'itinéraire spirituel d'un homme de Dieu. De cette manière, le lecteur saisit mieux le rapport entre les écrits et les paroles que Dieu voudrait lui transmettre personnellement. C'est, en somme, une marche quotidienne avec Dieu, qui fortifie peu à peu notre foi.

Un texte
biblique
à lire



Une note
explicative
du texte

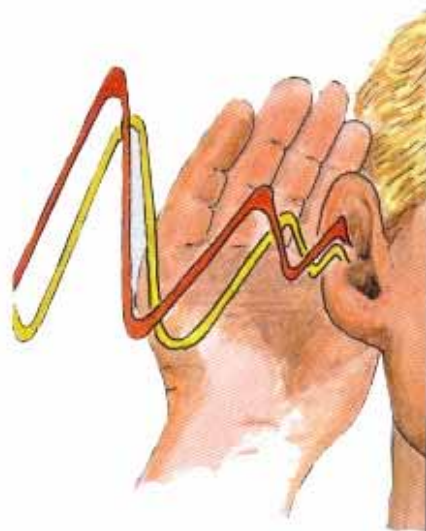
UNE NOTE EXPLICATIVE DU TEXTE

Chaque passage de lecture est accompagné d'un texte rédigé par une personne expérimentée. Il permet au lecteur de trouver aides et réflexions sur le passage du jour.

Cette note:

- a Eclairer** les aspects difficiles du texte pour en faciliter la compréhension à un lecteur moderne.
- b Susciter** une recherche personnelle par des questions appropriées.
- c Proposer des pistes pratiques** actualisant cette parole afin qu'elle soit en relation avec notre vie.
- d Encourager** notre prière et la mise en action de ce que Dieu nous a révélé.

UNE BONNE MÉTHODE POUR M'ÉCOUTER



Alors
à bon entendeur...
Salut!

1 Trouvez un endroit et un moment paisibles pour m'écouter, donnez-moi une priorité face aux autres occupations.



2 Priez en demandant à Dieu qu'il vous parle au travers de moi (l'Esprit touche le cœur par mes paroles quand l'homme est docile).



3 Lisez attentivement le texte, en tenant compte du contexte et de ce que je dis réellement (c'est fou ce que certains lecteurs me font dire)

4 Ecoutez ce que DIEU vous dit au travers de mes paroles. Le texte comporte-t-il un enseignement, un ordre, une promesse, un exemple à suivre? Enrichissez votre réflexion avec l'aide de lecture que vous avez choisie.



5 Transformez (ou intégrez) en prière ce que Dieu vous a montré: engagement, pardon, louange, reconnaissance, demande, etc.



6 Agissez selon ce que vous avez reçu, en traduisant mon message au travers des gestes de votre vie.



7 Partagez mon message avec ceux qui vous entourent, car j'ai un grand désir de les rencontrer; merci!



TÉMOIGNAGE

EMANUEL CHRISTEN,
ex-otage au Liban, détenu pendant plus de dix mois

■ *Après quelque temps de détention, quel regard avais-tu sur ton passé, ta foi, sur tout ce qui avait en quelque sorte beaucoup compté jusque là?*

En fait, il n'y a que le passé. Le futur n'existe plus! Après quelque temps, ce sont les très petites choses qui reviennent à la mémoire. On se souvient de volumes, d'espaces, d'odeurs, de situations précises avec la famille, ou même au CICR. Puis, j'ai commencé à faire des connexions avec la Bible. Pendant six mois, je n'ai pas eu de Bible et c'était très douloureux, car je ne savais aucun verset par cœur. Est-ce qu'on pense vraiment à apprendre des versets par cœur? Maintenant, je n'apprends pas ma Bible par cœur, mais je la lis chaque jour. C'est le plus important! La lire consciemment, profondément, l'écouter...

■ *Peux-tu raconter l'histoire de cette Bible anglaise, amputée et très vieille?*

On a souvent réclamé une Bible. Ils nous ont donné le Coran. Mais nous, on voulait une Bible. Un matin, on a trouvé par terre un carton contenant plus de livres que d'habitude. On a fouillé là-dedans, et découvert une page en vieil anglais, écrite sur deux colonnes, avec un petit titre. On a tout de suite pensé que c'était un feuillet de Bible. C'est ainsi qu'on a pu, petit à petit, "reconstituer" partiellement une Bible en vieil anglais. Notre Bible avait bien triste et misérable figure, mais c'était une Bible! Il fallait maintenant un dictionnaire anglais-français. On l'a demandé et reçu. Mais il s'arrêtait à la lettre *n* et menaçait de tomber en poussière. Pourtant, c'est ainsi que j'ai pu à nouveau lire la Bible. Le dictionnaire français-allemand nous permettait de nous comprendre. Elio et moi. Elio me posait de nombreuses questions après ma lecture de la Bible chaque matin.

C'est alors, seulement, qu'on a commencé à changer. On a d'abord cessé de critiquer nos gardiens. C'était le début! C'était merveilleux de connaître ce sentiment tout nouveau. Ce n'était possible qu'avec Dieu, avec la Bible, et aussi parce qu'on a répondu à son appel. Oui, il faut répondre à Dieu. Bien sûr, on a eu des rechutes, mais je peux vraiment dire que l'on s'est secourus mutuellement, soutenus dans les moments de désespoir et de rechute. On a surtout beaucoup prié Dieu pour que dans le cas d'une libération, on ne change pas, pour qu'on reste ce qu'on était devenus: des êtres nouveaux, sans haine et sans colère.

Oui! Tout a changé grâce à cette vieille Bible. Avec Dieu, il n'y a jamais de point limite.

Extrait d'un témoignage recueilli par Marianne Charlet. Revue Certitudes, n° 148, Bevaix, Suisse, 1991.

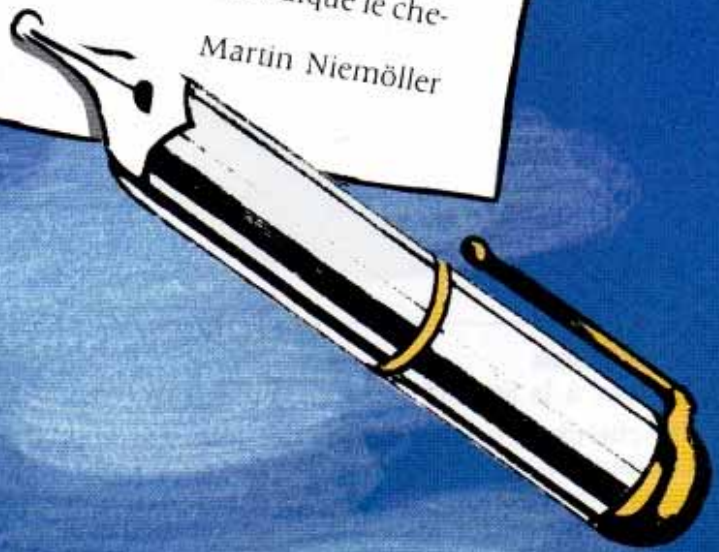
LUMIÈRE DANS LA NUIT

Le pasteur Martin Niemöller était chef de l'Église Confessante en Allemagne, qui s'opposa au nazisme. Pour cette raison, il fut interné dès 1937. Il resta en camp de concentration jusqu'à la fin de la dernière guerre.

"La Bible: que signifia ce livre pour moi durant les longues années d'emprisonnement solitaire et surtout pendant les quatre autres dernières que je passai dans une cellule de Dachau? La Parole de Dieu fut tout pour moi — consolation, force, guide, espérance, maîtresse de mes journées, compagne de mes nuits, le pain qui me nourrit et me préserva de l'inanition, l'eau qui rafraîchit mon âme.

Bien plus encore quand je cessai d'être solitaire dans ma prison. Ma fenêtre était trop haute pour voir au-dehors, mais pas trop haute pour appeler et donner quelques encouragements tirés de la Bible, comme des graines semées du haut de la fenêtre et attrapées par le passant. Plus tard, quand on m'accorda de marcher une heure par jour dans la cour, je trouvai d'autres fenêtres pas trop hautes pour envoyer le message de la Parole de Dieu à un frère prisonnier. "La Parole de Dieu n'est pas liée." Elle devint ainsi consolation, force, guide et espérance pour d'autres, comme cela doit être. Et aujourd'hui, qu'est devenu ce livre pour moi? Je crois exactement la même chose, seulement les restrictions n'existent plus et les occasions se font plus rares. L'œuvre est toujours placée devant nous, en face d'un monde qui attend la vie de Dieu et la paix. Notre tâche à nous est de la lui révéler, de la lui faire connaître en lui lisant ces pages merveilleuses et d'annoncer à une humanité souffrante le message d'amour, de justice, de grâce et de vérité, le message de cette paix qui dépasse toute intelligence. Nous possédons un livre donné par Dieu, prenez-le, lisez-le, faites-en part à d'autres et gardez-le, car il vous indique le chemin du salut."

Martin Niemöller



DÉTAIL D'UNE RÉFÉRENCE



“Qui n’aime pas n’a pas découvert Dieu, puisque Dieu est amour. Voici comment s’est manifesté l’amour de Dieu au milieu de nous: Dieu a envoyé son Fils unique dans le monde afin que nous vivions par lui.”

1 Jn 4.8-9

1 Quand un chiffre précède une abréviation, il indique le No du livre quand il y en a plusieurs du même nom.

Jn Les lettres qui suivent sont l’abréviation du nom du livre: Jean.

1 Jn 4.8-9

4.8-9 Ces chiffres se rapportent aux chapitres et versets en question: chapitre 4, versets 8 à 9. Une virgule ou un point virgule permettent d’indiquer d’autres références sans nommer à nouveau le livre: 1 Jn 4.8-9; 5.5-6; etc.

Ce système est simplement un moyen de réduire la dimension d’une référence.

2 Th 2.5 signifie: seconde épître aux Thessaloniens, chapitre 2, verset 5. La table des abréviations se trouve dans les premières pages des Bibles.

Un hindou

(visiteur à la Société biblique du Gujerat, en Inde)

“Je cherchais la paix, ça fait des années que je la cherchais.

Un jour, j’ai reçu chez moi un exemplaire de la Parole de Dieu.

J’étais stupéfait. Je me suis mis à la lire attentivement et je me suis très vite aperçu que la paix véritable se trouve en Jésus-Christ.”

COMMENT LIRE LA BIBLE?

Quand nous lisons la Bible, c'est **la Parole de Dieu** que nous entendons... Précisons cela.



1 La Parole de Dieu est une. Elle s'exprime de la Genèse à l'Apocalypse. À travers l'Écriture, c'est Dieu, le Créateur, le Sauveur et le Père, qui nous communique

- ce qu'il est
- ce qu'il fait
- ce qu'il dit.

Cette parole s'est révélée aux hommes à travers l'histoire du peuple d'Israël, avant d'être communiquée à l'ensemble des autres peuples. Mais, elle n'est pas restée uniquement dépendante de l'expérience des hommes de foi. Elle est elle-même **devenue un homme** en s'incarnant de manière totalement pure et définitive dans la personne unique de Jésus de Nazareth. Écoutons l'épître aux Hébreux, chap. 1, v. 1-3: *"Autrefois, Dieu a parlé à nos ancêtres (les Israélites d'avant Jésus-Christ) à plusieurs reprises et de plusieurs manières par les prophètes. Mais, dans ces jours qui sont les derniers, il nous a parlé par son FILS.*

C'est par lui que Dieu a créé l'univers et c'est lui que Dieu a désigné pour entrer en

possession de tout. Il reflète la splendeur de la gloire divine; il est la représentation exacte de ce que Dieu est et il soutient l'univers par sa parole puissante.

Après avoir purifié les hommes de leurs péchés, il s'est assis dans les cieux, à la droite de Dieu, la puissance suprême."

C'est donc **JÉSUS**, *"Parole de Dieu faite chair"* (Jean 1.14), qui est **la clef** des Écritures. C'est à partir de lui qu'il faut comprendre la Bible, car il lui donne son sens et l'accomplit parfaitement. *"Vous étudiez les Écritures parce que vous pensez trouver en elles la vie éternelle; ce sont justement elles qui parlent de moi; pourtant, vous ne voulez pas venir à moi pour avoir la vie"*, dit Jésus à ceux qui le refusaient (Jean 5.39-40). L'auteur du 4ème évangile conclut son livre en disant: *"ce qui s'y trouve a été écrit pour que vous croyiez que Jésus est le Messie, le Fils de Dieu et qu'ainsi vous ayez la vie par lui"* (Jean 20.31). Jésus, la Parole de Dieu, illumine ainsi toute la Bible!

2 En lisant la Bible, nous pouvons être interpellés aujourd'hui par une parole précise qui est comme **la voix de Dieu**, comme une lettre personnelle que le Seigneur nous enverrait tout spécialement; elle peut être un appel de Dieu ou la réponse à un besoin concret que nous avons.

"Écoutez ma voix et je serai votre Dieu, dit le Seigneur" (Jérémie 7.23). *"Mes brebis entendent ma voix, je les connais et elles me suivent"* dit Jésus (Jean 10.27).

Rita

(prisonnière détenue au Togo)

"Lorsque j'ai fait l'expérience en moi-même du pardon des péchés que vous m'aviez montré dans l'Épître de Jean, ma vie a changé. La méditation quotidienne et la lecture de la Bible ont fait de moi une femme en prison, mais libre! La Bible que vous m'avez donnée est ma fidèle conseillère."

DÉMARCHE PRATIQUE

Pour découvrir cette Parole et entendre la voix de Dieu, nous vous proposons, pour votre rendez-vous quotidien avec le Seigneur, la démarche suivante.

Libre à vous de l'adopter et de l'adapter.

Dans le cadre de cette lecture, attendez-vous à ce que le Seigneur vous parle, par exemple en mettant un accent de conviction sur telle parole que vous lisez, mais aussi par des impressions intérieures.

A cette fin, nous vous conseillons de vous poser des questions comme :

- a Quels sont les personnes, les événements, les pensées ou les faits principaux dans ce texte? (Tenez compte du contexte qui précède et autant que possible de la situation historique.)
- b Est-ce que j'apprends quelque chose sur Dieu le Père ou sur Jésus le Fils ou sur le Saint-Esprit?
- c Est-ce que j'apprends quelque chose sur les humains, sur moi-même, sur l'Église?
- d La venue de Jésus-Christ, qui règne maintenant, éclaire-t-elle ce passage d'une lumière nouvelle pour nous?¹.
- e Y a-t-il dans ce texte une promesse ou un don que j'aie à saisir par la foi?

¹S'il s'agit de l'Ancien Testament, on se demandera si Jésus-Christ y est déjà prophétiquement annoncé et surtout comment il donne, pour nous aujourd'hui, son sens à ce passage, puisqu'il "accomplit la loi et les prophètes". C'est ainsi, par exemple, que les guerres qu'Israël a dû mener contre ses ennemis seront réinterprétées, à la lumière du Christ, non plus comme une lutte à mener contre des gens, mais contre les forces du mal qui s'infiltrèrent en nous et chez les autres.

f Y a-t-il quelque chose que le Seigneur me demande de faire ou de dire? Une attitude que je devrais changer?

g Y a-t-il un avertissement, une mise en garde?

h Y a-t-il une direction nouvelle à prendre pour l'avenir?

A travers ces questions, l'important est de laisser votre Père céleste vous éclairer, vous convaincre, vous orienter et changer votre état d'esprit. Éventuellement, **écrivez** vos découvertes, vos résolutions, relevez un verset qui vous parle spécialement. La voix de Dieu vous communique la paix et non le trouble, même quand elle vous remet en question. Ne vous bloquez pas sur ce que vous ne comprenez pas, mais réjouissez-vous des choses nouvelles que vous découvrez.

REMARQUE: Pour les notes bibliques proposées dans ce fascicule, nous avons repris une partie des points de cette démarche et parfois dans un ordre différent. Pourquoi ne l'avons-nous pas appliquée telle quelle?

- 1 Parce que c'est à **vous** de le faire, personne ne peut vous remplacer.
- 2 Nous ne voulons pas que vous soyez enfermé dans une démarche uniforme pour tous les textes. À vous d'adapter.

Autre exemple: Les paroles de jugement ne seront plus reçues comme si Dieu nous rejetait, mais comme l'avertissement d'un Père affectueux qui a donné son Fils pour nous.

Pour le **Nouveau Testament**, cette démarche est plus facile. Les commandements et les exhortations devront être compris par le fait que Jésus, **le premier**, a accompli ces choses; maintenant, le Christ vivant et souverain nous assure la sécurité et la force dont nous avons besoin pour rendre possible ce qui est dit (par l'envoi du Saint-Esprit).

PREMIÈRE SEMAINE

Les lectures bibliques que nous vous invitons à découvrir au cours de cette semaine sont une sélection d'*échantillons* destinés à vous faire découvrir la diversité de l'Ancien Testament.

Le type des commentaires est semblable à ceux que vous offre l'aide de lecture "Rendez-vous".

1^{er} Jour

Psaume 1

LE SECRET DU BONHEUR...

"**Heureux...**" ce texte nous propose deux clés essentielles pour vivre heureux.

Introduction

Le texte que nous vous proposons de lire se trouve dans la partie de la Bible qui se nomme les Psaumes. A l'origine, ces textes étaient des cantiques chantés par le peuple d'Israël.

1. Eviter les pièges (verset 1)

Le bonheur est une denrée rare et fragile... notre vie rencontre beaucoup d'occasions de le perdre. Le manque d'amour, la méchanceté et les moqueries sont autant de

moyens de casser notre propre bonheur et celui des autres. Malheureusement, les exemples concrets ne manquent pas: disputes, divorces, violences, meurtres, guerres... et ruine (verset 6).

2. Trouver une bonne source (versets 2-3)

Argent, richesse, famille, amis, loisirs, etc. Non! après avoir dit "heureux", la Bible ne nous donne pas une longue liste de choses à avoir. Elle nous invite à connaître Dieu intimement. Le bonheur se trouve au travers d'une écoute attentive de sa parole.

C'est le secret qu'elle livre à celui qui veut bien l'entendre.

Dans les jours qui suivent, nous allons vous inviter à lire et à méditer des portions de la Bible. Cette pratique est sans doute nouvelle pour vous et moins facile que regarder la télévision, par exemple. Néanmoins, nous savons les richesses que cette simple écoute peut apporter à celui qui la pratique.

Alors, courage!



Psaume 139. 1-17

DIEU EST PROCHE

Ce chant inspiré commence par nous montrer à quel point Dieu, le grand artisan de notre univers infini, est proche de nous.

- **Il voit nos gestes** (versets 2 et 3)
- **Il comprend nos pensées** (v. 4)
- **Il nous entoure complètement** (v. 5)

Face à une telle proximité, le psalmiste cherche s'il y a un moyen de fuir cette présence...



Sa conclusion ne tarde pas: il est illusoire de vouloir échapper à Dieu (v. 7-9). D'ailleurs, pourquoi essayer? N'est-il pas un Dieu de tendresse et de bonté? Voyez plutôt les versets 13 à 19:

v. 15: Dès l'origine de notre formation mystérieuse, Dieu a été à l'œuvre en nous... en moi, témoin et artisan de notre développement embryonnaire.

v. 16: Déjà à ce moment de notre (pré)histoire, avant même que notre maman apprenne notre venue, il nous voyait, nous connaissait et avait pour nous des projets de vie.

En conséquence: "je suis (tu es)" une créature merveilleuse (v. 14), désirée et façonnée par un Dieu extraordinaire, qui, tout proche de nous, aspire à faire connaître son amour aux hommes. Devant le don si grand qu'est notre vie, n'est-il pas juste d'apprendre à le connaître et... de le remercier?

Remarque: Peut-être es-tu déçu de ton apparence, de tes capacités... Sache cependant que ta valeur ne tient pas à ces choses-là, mais au regard et au projet de Dieu pour toi.

Proverbes 3. 1-10

COMMENT AIMER DIEU?

Aujourd'hui encore, beaucoup de gens reconnaissent, devant les merveilles de la nature, que Dieu existe. Malheureusement, peu de personnes se laissent véritablement interpeller par la relation qui pourrait s'établir entre eux et Dieu.

Introduction

Les textes des Proverbes sont d'une incroyable richesse! Ils sont un peu comme un réservoir de sages conseils disponibles pour chaque situation de la vie.



Confie-toi en l'Éternel (Dieu) de tout ton cœur (v. 5)

Dans ce livre de sagesse, nous trouvons un enseignement pour notre cœur. Selon la Bible, il ne s'agit pas du cœur physique, de notre appareil circulatoire, mais de la partie la plus intime de l'homme et de la femme. Le cœur est en quelque sorte la boussole qui conduit notre vie.

Mettre Dieu à la bonne place...

C'est pourquoi ce texte nous invite à ne pas marcher en étant conduits par nos seuls désirs ou ambitions, mais à s'attacher à Dieu de tout notre cœur. Ainsi, pour profiter de la sagesse de Dieu, il ne suffit pas seulement de croire en lui, ou même de pratiquer une religion, mais plus profondément, de donner la priorité à Dieu en le recevant au **centre** de notre vie.

Les signes prouvant que Dieu a cette place dans notre cœur, se manifestent par:

- une écoute attentive des conseils de Dieu (v. 1)
- une humilité envers soi-même et ses propres pensées (v. 7)
- une générosité envers Dieu et les autres (v. 9).

Conclusion

Remarquez au travers des versets 8 et 10 comme cette attitude de cœur est une porte ouverte sur de précieuses bénédictions.

Ecclésiaste 12. 1-8

(Attention, dans la TOB, l'Ecclésiaste s'appelle Qohélet. D'autre part, si vous lisez dans une autre

traduction que la Bible en français courant ou la TOB, lisez jusqu'au verset 10.)

DE RICHE... À PAUVRE

Nous sommes venus dans ce monde extraordinairement riches. Par notre naissance, nous avons reçu une multitude de biens: un corps, des sens, de la force, des émotions, des capacités intellectuelles, etc.

Pourtant, comme nous le rappelle ce passage de la Bible, chaque être humain va inexorablement vers son déclin.

Remarquez comme ce texte décrit la décrépitude liée à la vieillesse: la vue baisse (v. 2), la force devient faiblesse (v. 3), l'ouïe et le goût diminuent (v. 4), avec pour conclusion la mort qui entraîne la vie dans la poussière.

Un jour... ma mort

Le sage auteur de ce texte est terriblement honnête sur la condition humaine: l'homme est une "denrée périssable" avec une "date limite". Pas de faux-fuyants dans les richesses passagères de ce monde, pas de rêves philosophiques pour s'échapper: la mort prend tout.

Saisir la vie

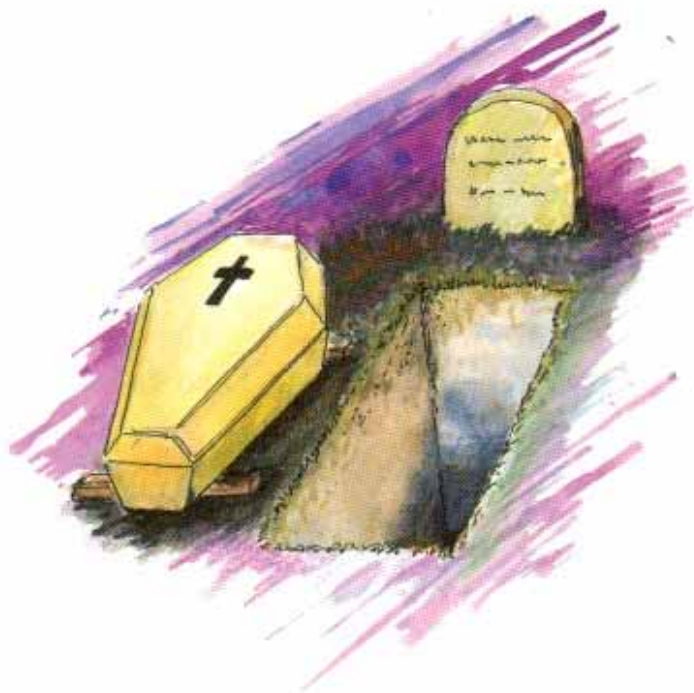
Devant cet avenir (qui n'en a pas!), un seul secours: se souvenir, s'attacher à son créateur pendant les jours de sa jeunesse, c'est-à-dire sans tarder (verset 1 ou 3 selon les versions). Car face à la mort, qui d'autre que Dieu peut donner la vie?

L'antidote de la mort consiste à bâtir sa vie sur celui qui dit "Je suis la résurrection et la vie. Celui qui croit en moi vivra, même s'il meurt." (Jean 11 v. 25)

Cette œuvre puissante que Dieu a manifestée contre la mort est le fondement de l'espérance chrétienne. C'est une bonne nouvelle, car par Jésus-Christ, l'homme peut traverser "vivant" la mort et cela pour la vie éternelle.

"[Il essuiera toute larme de leurs yeux, et la mort ne sera plus; il n'y aura plus ni deuil, ni cri, ni douleur, car les premières choses auront disparu."

(Apocalypse 21 v. 4)



Deutéronome 18. 9-14

Le livre du Deutéronome se situe dans les premiers livres de la Bible. Le texte que nous lisons aujourd'hui fait partie des instructions que Dieu a données au peuple d'Israël avant que celui-ci entre dans son nouveau pays. Il est bon de rappeler

que ce même peuple avait été précédemment sous la coupe de l'esclavage en Egypte et que Dieu l'en avait délivré, mais pour bien connaître cette autre histoire... une seule solution... lire la Bible (si, si, j'insiste !).

DES PRATIQUES DANGEREUSES

Astrologie, divination, contact avec des morts, etc.

Qui penserait que ces pratiques bien à la mode dans notre 20^{ème} siècle et souvent amalgamées avec un prétendu "Nouvel-Age", étaient déjà sur cette liste un millénaire avant J.-C.?

Par cette mise en garde, la Bible nous montre que ces choses ne plaisent pas à Dieu. Pour celui qui les pratique, elles sont des malédictions pouvant apporter la désolation (v. 12).

Une relation cassée

La raison de ce danger provient de ce que par de telles actions, l'homme se détourne du Dieu d'amour, créateur, pour se prosterner devant un monde de superstitions, de craintes et de mensonge. Ainsi, en mettant, par exemple, sa confiance dans les dires d'un horoscope, ou d'un(e) voyant(e), l'homme détruit la relation qui devrait l'unir à Dieu. Les répercussions en sont toujours tragiques. (Lisez à ce propos Romains 1. 18 à 32)

Si vous êtes de ceux qui avez pratiqué les choses mentionnées dans ce texte, Dieu ne vous ferme pas la porte, mais prenez maintenant un temps de prière personnelle avec Dieu afin de renoncer à ces pratiques, et de lui demander pardon d'avoir commis ces fautes.

"Si nous confessons nos péchés, il est fidèle et juste pour nous les pardonner et pour nous purifier de tout mal".
(1 Jean 1.9)

Conclusion

Mettez votre confiance dans la parole solide éprouvée de Dieu, car lui seul peut conduire une vie vers la... Vie.



Esaïe 52. 13 à 53. 12

LE SERVITEUR DU SEIGNEUR

Ce long passage, qui forme un tout malgré le changement de chapitre, est appelé le " 4^{ème} chant du serviteur". Ce serviteur, présenté dans les trois premiers chants¹ comme un libérateur qui relève, guérit, donne la lumière, etc., nous est décrit ici sous les traits d'un homme de douleur qui se charge des souffrances et des fautes et qui donne sa vie pour les autres (ch. 53 v.3 à 5 et 10).



Wanted, on recherche...

Face à une si étonnante description, la question se pose: qui est ce serviteur?

Environ 600 ans après la rédaction de ce texte, la venue de Jésus-Christ, sauveur d'amour, supplicié sur une croix, enseveli dans un tombeau de riche (v. 9) et ressuscité le matin de Pâques, va permettre de reconnaître l'identité de ce serviteur annoncé. (Si vous avez un peu de temps, lisez le texte de Actes 8 versets 30 à 35)

Le centre de la Bible

Bien avant que les hommes se mettent à calculer les années à partir de Jésus-Christ, la Bible, déjà, faisait référence à lui comme l'événement le plus important dans l'histoire des hommes.

Le centre de ma vie...

Puisque Jésus-Christ a effectivement accompli les promesses que nous avons lues aujourd'hui, alors, nous ne devons pas rester passifs. Une bonne façon de nous mettre au bénéfice de ces promesses consiste à s'adresser à lui (par la prière) afin de nous décharger de nos fautes et de profiter de son amour.

Si vous le désirez, répondez-lui maintenant par une prière personnelle.

¹Chapitres 42 v. 1-9, 49 v. 1-6 et 54 v. 4-9

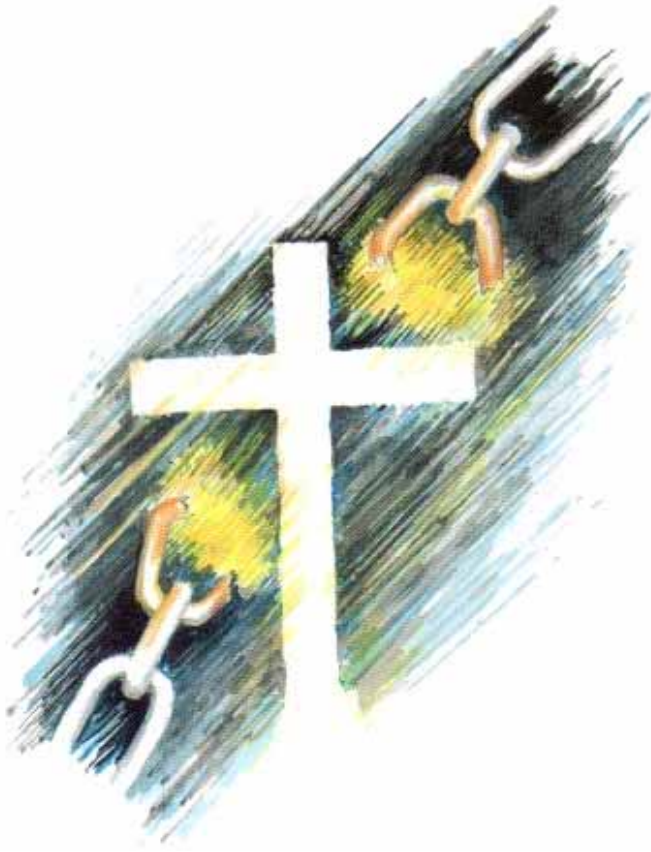
Esaïe 61. 1-4

**ESPOIR POUR
LES MALHEUREUX**

Bonne nouvelle pour les pauvres, guérison des malades, libération des prisonniers, consolation pour les affligés... Devant un tel programme de restauration, chacun ne peut qu'aspirer à rencontrer le porteur de ces bontés. Le monde lui-même dans sa souffrance et sa misère n'en aurait-il pas besoin?

Le canal de l'amour de Dieu

Six siècles après la rédaction de ces paroles, un homme va lire ces versets pour faire connaître la mission qu'il vient accomplir de la part de Dieu. (Lisez cet épisode dans l'Évangile de Luc ch. 4 v. 18 à 21)



A la différence de certains hommes politiques (nous ne les nommerons pas), les promesses de Christ ne sont pas restées de vaines paroles... Ses gestes et son amour manifestent dans tous les siècles qu'il est bien celui qui nous est présenté ici. Si cela n'avait pas été le cas, il aurait, comme tant d'autres, passé pour un menteur et sombré dans l'oubli.

Une promesse pour ma vie

Aujourd'hui, ce texte n'est pas dépassé, il nous invite à soumettre à l'action de Christ les difficultés et souffrances de notre existence. Car Jésus-Christ n'est pas venu pour chercher les plus belles choses qui sont en nous, mais premièrement pour agir sur celles qui sont méprisables et qui ont besoin d'être transformées: maladie, esclavage (alcool, drogue), haine, violence, colères, jalousies, orgueil, etc.

Conclusion

Si, suite à cette lecture, vous désirez confier des aspects douloureux de votre vie à Dieu, nous vous invitons à vous adresser à lui par la prière. Sachez qu'il ne rejette jamais celui qui se confie en lui.

DEUXIÈME SEMAINE

Les textes qui vous sont proposés dans cette deuxième semaine vont vous faire entrer dans une lecture du Nouveau Testament. Les commentaires, réalisés par Jean-Pierre Besse, vous invitent à une étude de textes plus poussée; c'est à peu près la démarche qui vous est proposée par "le Lecteur de la Bible".

1^{er} Jour

Jean 4.5-19

QUI EST JÉSUS?

PRIER

Seigneur Jésus, tu as vécu sur cette terre. Puisque tu es vivant, j'aimerais apprendre à te connaître. Sers-toi de cette lecture pour te révéler à moi.

LIRE

Évangile de Jean chap. 4 v. 5-19

Un jour pas comme les autres

Cette femme de Samarie ressemble à beaucoup d'entre nous:

- chaque jour, les mêmes tâches l'attendent (v. 7),
- elle a des problèmes conjugaux et sexuels (v. 17-18),
- elle a des problèmes avec son entourage, c'est sans doute pour cela qu'elle vient chercher son eau au moment de la grande chaleur, c'est-à-dire au moment où il n'y a personne d'autre.

RÉFLÉCHIR

Et voilà qu'elle rencontre **un homme comme les autres**: Jésus, fatigué et assoiffé, et pourtant **surprenant**. Qu'est-ce qui vous frappe chez Jésus?

EXPLICATION — Jésus ne se laisse pas arrêter par les barrières sociales et raciales (v. 9).

— Tandis que la femme remonte le seau, il lui parle d'une autre eau, mystérieuse, qui donne la vie (v. 14).

— Il va même jusqu'à connaître son problème intime (v. 18).

Celui qui a le plus soif n'est pas celui qu'on pense. Peut-être avons-nous pensé faire à Dieu une faveur par des pratiques religieuses ou en rendant quelques services aux autres... Dieu ne rejette pas ces efforts! Mais ce n'est là que "notre eau" qui nous laisse sur notre soif...

"Si tu connaissais ce que Dieu donne, c'est toi qui aurais demandé à boire..." (v. 10). À qui? À Jésus précisément.

CHERCHER Avez-vous déjà ressenti au dedans de vous-même le besoin d'être comblé en profondeur et non seulement en surface? Ecrivez ces besoins, comme par exemple trouver un sens à votre existence, à celle du monde... besoin d'être en paix

C'est cela que Jésus veut combler par la source dont il parle.

PRIER Jésus, j'ai soif, fais-moi connaître le don de Dieu.

Henri Dunant

(fondateur de la Croix-Rouge, 1828-1910)

"Nous voulons, avec le secours de Dieu, proclamer toujours plus haut et plus ferme les grandes vérités évangéliques, à savoir: la divine autorité de toute la Parole de Dieu."

QUI EST JÉSUS?

PRIER

Dieu, s'il est exact que tu parles aux hommes par ce que dit Jésus, alors aide-moi à bien entendre ta Parole!

LIRE

Évangile de Jean chap. 4 v. 19-26

Devinée, mais pas jugée

Jusqu'au verset 15, la femme n'avait manifestement pas compris grand-chose aux paroles de Jésus. Alors qu'est-ce qui l'accroche vraiment et la bouleverse? C'est que Jésus la connaît dans sa souffrance personnelle, sans pour autant la juger ou la condamner! Du coup, elle découvre en Jésus un "prophète", c'est-à-dire un homme de Dieu, qui parle et agit par la puissance de Dieu (v. 19).

RÉFLÉCHIR

Où et quand faut-il adorer? (v. 20)
Quel nom Jésus donne-t-il à Dieu ici par trois fois?

La nouvelle manière d'adorer Dieu est-elle liée à un lieu ou à un rite particulier? _____

Finalement, qui est Jésus d'après ces quelques versets?

EXPLICATION

Aujourd'hui aussi, il y a de nombreux "lieux saints"; on nous propose beaucoup de cultes différents... Comment croire au Dieu de Jésus-Christ dans ces conditions? Examinez la réponse de Jésus aux v. 21 à 24:

— Jésus désigne Dieu qu'il révèle comme le Père.

— La vraie adoration ne tiendra ni à un lieu ni à un rite particuliers, car pour être avec Dieu dans une juste relation, il faudra deux choses: premièrement, reconnaître la **vérité** que **Jésus** nous apporte sur Dieu et sur nous-mêmes, et deuxièmement, recevoir **l'Esprit** que Dieu veut nous communiquer.

Non un système religieux, mais une Personne.

Comme ses compatriotes, la femme attendait le "Messie", mot hébreu qui signifie "Christ", c'est-à-dire "le Roi élu et oint par Dieu" pour établir le règne de Dieu sur la terre. "Je le suis", nous dit Jésus!

3^{ème} Jour

Jean 4.27-30, 39-42

CONNAÎTRE JÉSUS

PRIER

Seigneur Jésus, rends-moi prêt à te rencontrer maintenant. Permits-moi de t'entendre parler à mon esprit par ce que je lis.

LIRE

Évangile de Jean chap. 4 v. 27-30, 39-42

La Samaritaine est tellement remuée par la rencontre de Jésus, qu'elle en oublie sa cruche d'eau. Sans attendre, elle va contacter les gens qu'elle connaît. Elle se pose encore bien des questions, mais elle peut témoigner de ce que Jésus a fait dans sa vie (v. 29). Et les gens sont touchés.

RÉFLÉCHIR

Avez-vous déjà rencontré un témoin du Christ?

C'est-à-dire quelqu'un qui peut raconter ce que Jésus a fait dans sa vie? Quelle a été votre réaction?

Vous a-t-il conduit à la source, à Jésus lui-même? (v. 30)

Au verset 39, qu'est-ce qui a permis à plusieurs de croire? Le témoignage que vous avez entendu vous suffit-il comme à ceux-là?

Aux versets 41 et 42, la rencontre directe de Jésus permet à un plus grand nombre de croire et même de

(v. 42).

Qu'ont-ils découvert de Jésus? Qu'il est le **Sauveur du monde**. Notez ici avec vos propres mots ce que vous avez découvert de Jésus ces derniers jours: _____

PRIER

Seigneur Jésus, j'ai entendu jusqu'à présent bien des choses sur toi. Mais maintenant, je veux te connaître toi, directement. Révèle-toi à moi plus profondément comme le Vivant et le Sauveur.

JÉSUS CRUCIFIÉ

LIRE
RÉFLÉCHIR

Évangile de Luc chap. 23 v. 32-47

1 Notez les différents personnages ou groupes de gens qui se trouvent là: 1) _____

2) _____ 3) _____

4) _____ 5) _____

2 Qu'ont-ils en commun? _____

3 À part Jésus, y a-t-il des personnages qui se distinguent des autres? _____

4 À ce moment-là, pour qui Jésus donne-t-il sa vie (voyez v. 43) _____

Qui en profite? _____

Pourquoi? _____

EXPLICATION

La véritable situation de l'humanité

D'un côté: Jésus, innocent, juste venu pour guérir, aimer, sauver et pardonner (v. 34).

De l'autre: des malfaiteurs condamnés, des chefs religieux, haineux et moqueurs, des soldats romains cyniques et cruels, un peuple qui regarde et se tait, par lâcheté ou incrédulité.

Que s'est-il passé?

Le fond du cœur humain a été mis à jour! Le péché des juifs et des non-juifs, le péché des truands comme des responsables officiels, s'est dressé contre celui qui est le Fils unique de Dieu. Mais, cette croix, Jésus l'a prise volontairement pour nous, comme le prouvent certaines de ses paroles (lisez Jean 10 v. 15 et 17-18). Voilà pourquoi Jésus se laisse insulter et accepte de mourir sans opposer de résistance.

Deux hommes qui ne peuvent plus se faire d'illusions

Le premier, jusque dans sa torture, se joint à ceux qui ont jugé et condamné Jésus (et qui l'ont condamné lui!). Il meurt dans sa révolte inutile (v. 39).

Le second reconnaît sa faute et son juste châtimement. Il va mourir aussi, mais il reconnaît en Jésus LE JUSTE (v. 41) et même le Roi qui régnera et il lui adresse une prière authentique (v. 42)!

Quelle promesse reçoit-il? Méditez-en chaque terme. Être avec Jésus, c'est être dans le paradis. Et cela dès aujourd'hui.

PRIER

Donnez vous-mêmes votre réponse au Seigneur Jésus.

Actes 2.22-33

IL EST VIVANT!

PRIER

Père, je me réjouis de ta Parole de vie. Elle est puissante pour éclairer ma pensée obscurcie.

LIRE

Actes des Apôtres chap. 2 v. 22-33

Deux jours après sa mort, Jésus est revenu à la vie par la puissance de Dieu et élevé pour toujours auprès de Dieu son père. Vous pouvez lire à ce propos le chap. 24 de l'Évangile de Luc. Pas tout à fait deux mois après la mise en croix de Jésus, Pierre, l'un des douze disciples du Christ, rempli du Saint-Esprit, prend pour la première fois la parole devant une foule nombreuse. Quel est le contenu de ce MESSAGE qu'il tient à transmettre à ce peuple au péril de sa vie?

EXPLICATION

Une bombe qui n'a pas fini d'exploser

1 Jésus de Nazareth a montré au travers de sa vie le pouvoir de Dieu en action (v. 22).

2 Vous l'avez fait mourir, mais c'était dans le plan de Dieu (v. 23).

3 Or, ce Jésus, Dieu l'a ressuscité en sorte qu'il ne meure plus (v. 24). Nous-mêmes l'avons vu de nos yeux (v. 32).

4 Le fait a été annoncé prophétiquement par le roi David dix siècles auparavant (v. 25-31). (Vous trouverez cette annonce au Psaume 16.8-11)

5 Jésus a été élevé par Dieu à la dignité suprême avec le pouvoir de communiquer l'Esprit de Dieu aux croyants (v. 33). Tous pouvaient en effet constater ce phénomène surnaturel au fait que les disciples louaient Dieu dans les langues des pèlerins présents, langues que pourtant ils ignoraient. (Lisez les v. 1-11 de ce chapitre 2, spécialement les v. 6 et 11)

RÉFLÉCHIR

Cette annonce claire va-t-elle susciter une interrogation fondamentale qui risque de réorienter totalement notre existence?

PRIER

Père céleste, je veux m'ouvrir à ton message; fais-le toi-même pénétrer en moi. Merci de le faire maintenant.

LES EFFETS PRODUITS PAR LA BONNE NOUVELLE

LIRE

Actes des Apôtres chap. 2 v. 36-47

EXPLICATION

Dieu a agi, des gens répondent

Jésus, qu'ils ont rejeté, est devenu désormais le Maître, mais de manière encore cachée du monde; à cette annonce, beaucoup sont bouleversés et comprennent à quel point ils sont coupables et égarés! Alors ils posent la bonne question (v. 37):

“Frères, que devons-nous faire?”

La réponse de l'apôtre Pierre est d'une extrême importance, car elle pose les fondations de toute vie chrétienne:

1 “Repentez-vous” (c'est-à-dire changez d'attitude). Il s'agit de nous détourner de nos raisonnements faussés, de nos sentiments orgueilleux, de nos volontés égoïstes, de nos prétentions de toutes sortes, pour nous tourner vers le seul Sauveur, Jésus.

2 “Soyez baptisés au nom de Jésus-Christ” pour manifester que vos péchés ont été engloutis dans la mort de Jésus pour nous.

3 “Et vous recevrez le don de Dieu: le Saint-Esprit”, c'est le don le plus précieux, puisque le Saint-Esprit est Dieu lui-même, son souffle de sainteté, d'amour et de vie venant nous animer de l'intérieur.

CHERCHER

a) Dans les v. 43-47, relevez toutes les conséquences pratiques qui se produisirent alors librement chez ceux qui firent comme indiqué par l'apôtre Pierre.

b) Relevez au v. 42 les moyens qui permirent à ces nouveaux chrétiens de grandir dans la vie nouvelle:

AGIR

1 Pouvez-vous maintenant dire oui de tout cœur à l'affirmation du verset 36: *“Dieu a fait de JÉSUS le SEIGNEUR (Maître de tout) et le CHRIST (Roi-Sauveur)”*? Si oui, c'est que la révélation divine vous a atteint! Proclamez à haute voix devant Dieu QUI est Jésus pour vous (et dans un second temps, parlez-en à des chrétiens, puis à des non-chrétiens).

Actes 8.27-38

À LA RENCONTRE D'UN LECTEUR DE LA BIBLE

PRIER

Seigneur Jésus, puisque tu es le centre de toute la Bible, ouvre mon intelligence et mon cœur pour que je fasse mieux connaissance avec toi.

LIRE

Actes des Apôtres chap. 8 v. 27-38

Un "auto-stoppeur" qui tombe à point sur les routes d'Israël dans les années 30.

Philippe, un autre témoin du Christ, est envoyé vers un ministre important d'Éthiopie qui rentre dans son pays. Celui-ci lit une partie de ce qu'on appelle aujourd'hui l'Ancien Testament. Son texte est tiré du prophète Ésaïe, chapitre 53 (que nous vous conseillons de lire en entier). Mais, sa lecture lui semble difficile à comprendre:

RÉFLÉCHIR

Quel est ce *mouton* qui va à l'abattoir sans résister? De quels *descendants* s'agit-il? Pouvez-vous répondre? Il y a beaucoup de passages qu'on ne comprend pas d'emblée dans la Bible. Trouver quelqu'un qui puisse nous guider est souvent nécessaire (ce que cette brochure voudrait être!).

C'est alors qu'intervient Philippe. Il lui enseigne que c'est **JÉSUS** (v. 35) qui est annoncé ici, spécialement Jésus dans sa mort sur la croix à Jérusalem. Soudain, **le texte s'éclaire** pour l'eunuque éthiopien!

Finalement, Philippe lui explique qu'en Jésus, c'est Dieu lui-même qui prend, par amour, sa place d'homme pécheur. S'il fait confiance à Jésus, il peut être pardonné intérieurement, uni à Jésus dans sa mort et sa résurrection (c'est précisément le sens du baptême). Voilà **la parole personnelle** que Dieu lui adresse ce jour-là!

Aussitôt, parce qu'il croit de tout son cœur, le ministre demande à Philippe d'être baptisé au nom du Seigneur Jésus-Christ. **Il passe à l'action!** Il met en pratique.

CHERCHER

Le fait que Jésus ait donné sa vie sainte à la place de la vôtre a-t-il de l'importance pour vous? Relisez les v. 3-5 d'Ésaïe 53: quelles conséquences cela a-t-il?
